

Travaux publics et Services gouvernementaux Canada

# RETURN BIDS TO: RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Travaux publics et Services gouvernementaux Canada Place Bonaventure, portail Sud-Oue

800, rue de La Gauchetière Ouest 7e étage, suite 7300 Montréal Québec H5A 1L6

FAX pour soumissions: (514) 496-3822

# SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires** 

Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur

#### Issuing Office - Bureau de distribution

Travaux publics et Services gouvernementaux Canada Place Bonaventure, portail Sud-Oue 800, rue de La Gauchetière Ouest 7e étage, suite 7300 Montréal Québec H5A 1L6

Title - Sujet			
Vestiaire en métal avec serrure num			
Solicitation No N° de l'invitation		Amendment No N° modif.	
EF245-193387/A		003	
Client Reference No N° de référence du client	Date	•	
EF245-193387	201	2019-06-26	
GETS Reference No N° de référence de SEAG			
PW-\$MTA-490-15362			
File No N° de dossier CCC No./N° CCC - FMS	S No.	N° VME	
MTA-9-42007 (490)			
Solicitation Closes - L'invitation presat - à $02:00~\mathrm{PM}$ on - le $2019-07-23$	nd f	in Time Zone Fuseau horaire Heure Avancée de l'Est HAE	
F.O.B F.A.B. Specified Herein - Précisé dans les p	résen	tes	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:		Buyer Id - Id de l'acheteur	
Sirois, Richard		mta490	
Telephone No N° de téléphone	FAX	No N° de FAX	
(514) 718-5993 ( )	(514	4) 496-3822	
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:			

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée

Vendor/Firm Name and Address	
Raison sociale et adresse du fourniss	eur/de l'entrepreneur
Telephone No N° de téléphone	
Facsimile No N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to	sign on behalf of Vendor/Firm
(type or print)	
Nom et titre de la personne autorisée	à signer au nom du fournisseur/
de l'entrepreneur (taper ou écrire en c	aractères d'imprimerie)
Signature	Date
1 5	

Delivery Offered - Livraison proposée



 $\mbox{N}^{\circ}$  de la modif - Amd. No. 003 File No. -  $\mbox{N}^{\circ}$  du dossier MTA -9-42007

Id de l'acheteur - Buy er ID  $MTA490 \\ \text{N° CCC / CCC No./N° VME - FMS}$ 

#### **MODIFICATION 003**

Cette modification est requise pour afficher une question / réponse et ajouter des détails sur la livraison.

#### 1- QUESTION ET RÉPONSE

- Q1. Est-ce qu'il y'a un manufacturier spécifique ou numéro de modèle pour la serrure numérique ?
  - R1. Non, il n'y a pas de manufacturier spécifique aussi longtemps que le modèle répond aux critères de l'annexe « A ».
- 2- DÉTAILS SUR LA LIVRAISON.

## SUPPRIMER ENTIÈREMENT

#### 9.0 LIVRAISON ET INSTALLATION

- 9.1 Préparation pour la livraison
  - 9.1.1 le code du produit;
  - 9.1.2 la marque de commerce du fabricant;
- 9.2 Plan d'installation
  - 9.2.1 Le manufacturier et le fournisseur doivent fournir un plan d'installation complet pour approbation par TPSGC après l'octroi du contrat. Le plan devra être approuvé avant la livraison et installation.

## **INSÉRER**

#### 9.0 LIVRAISON ET INSTALLATION

- 9.1 Préparation pour la livraison
  - 9.1.1 le code du produit;
  - 9.1.2 la marque de commerce du fabricant;
- 9.2 Plan d'installation
  - 9.2.1 Le manufacturier et le fournisseur doivent fournir un plan d'installation complet pour approbation par TPSGC après l'octroi du contrat. Le plan devra être approuvé avant la livraison et installation.
- 9.3 Instructions de livraison

A	Emplacement Location	1016, rue Saint-Antoine ouest: Accès au quai de livraison via la porte de garage No 1, côté nord du bâtiment. À partir du 25 mars 2019, la porte de garage no 1 sera condamnée et il faudra utiliser la porte de garage no 2 située du côté nord du bâtiment entre le 1010 et le 1020 St-Antoine.  1016, Saint-Antoine, west – Access to the platform via garage door No 1, North side of the building Starting march 25,2019, the garage door no 1 will be condemned and garage door no2 will be used (located north side of the building between 1010 et le 1020 St-Antoine.)
В	Porte de garage Garage door	La hauteur maximale permise du camion doit être de 10'-0" (mais les aires de circulation ont une hauteur de 7'-6") The maximum truck height allowed is 10'-0" (but interior circulation height is 7'-6")
С	Plateforme Platform	Il y a une plateforme pour camion à l'intérieur. Le camion doit avoir un « tail gate »  Oui mais le camion doit inférieur à 10 pieds de haut  There is a shipping platform. The truck must have a tail gate.  Yes, but the truck must be less than 10 feet high
D	Ascenseur Elevator	Il est interdit d'utiliser les ascenseurs pour les livraisons de matériel, mobilier, etc It is forbidden to use the service elevator for matérial, furniture, etc
E	Monte-charge Freight elevator	1 monte-charge – No 7, maximum 6 000 lbs – Largeur: 5'-8", profondeur: 10'-0", hauteur: 7,-4" 1 service elevator – No 7, maximum 6000 lbs – Width: 5'-8", depth: 10'-0", height: 7,-4"
F	Horaire de livraison et autre détails	Livraison permise avant 7h00 et après 17h30 sur avis de 72 heures permettant la réservation de gardiens de sécurité Shipping only allowed before 7 :00 and after 5 :30 with an 72 hours advice thus allowing for organizing security agents availability

Toutes les autres clauses et conditions demeurent inchangées.